



260 S



DE	Bedienungsanleitung	2-7
EN	Instruction manual	8-12
IT	Istruzioni operative	13-18
FR	Mode d'emploi	19-24
ES	Manual de instrucciones	25-30
PT	Instruções de utilização	31-35

GO Europe GmbH
Zum Kraftwerk 1
45527 Hattingen
Germany
www.go-europe.com

V.1.15
08/2023
ID: 12519

DE GENIE 260 S Aktenvernichter

Sehr geehrter Kunde, sehr geehrte Kundin,

wir danken Ihnen für den Kauf dieses Qualitätsproduktes. Lesen Sie diese Anleitung vor Inbetriebnahme sorgfältig durch. Beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise. Unsere Service-Informationen finden Sie am Ende dieser Anleitung.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch:

Der Aktenvernichter ist ausschließlich zum Zerkleinern von Papier und Kreditkarten geeignet. Jede andere Verwendung oder Veränderung gilt als nicht bestimmungsgemäß und birgt erhebliche Unfallgefahren.



WICHTIGE Sicherheitshinweise:



1. Lesen Sie die Bedienungsanleitung, bevor Sie das Gerät verwenden. 
2. Halten Sie Gegenstände wie Kleidung, Krawatten , Schmuck , Haare  und andere kleine Objekte von der Einzugsöffnung fern, um Verletzungen zu vermeiden.
3. Ziehen Sie den Stecker des Shredders heraus, wenn Sie ihn für längere Zeit nicht benutzen.
4. Entfernen Sie alle Büro- und Heftklammern  bevor Sie das Papier einführen.
5. Halten Sie Ihre Finger und Hände von der Einfuhröffnung  fern, um Verletzungen zu vermeiden.
6. Stellen Sie das Gerät so nahe wie möglich an einer Steckdose auf.
7. Der Shredder muss immer ausgeschaltet und ausgesteckt werden, bevor er wo anders hingestellt, transportiert oder gereinigt wird und bevor der Auffangbehälter ausgeleert wird.
8. Leeren Sie den Auffangbehälter in regelmäßigen Abständen aus, ansonsten kann es zu einem Papierstau führen. Stecken Sie das Gerät aus, bevor Sie den Auffangbehälter entleeren.
9. Lassen Sie den Shredder, wenn Kinder  oder Haustiere zugegen sind, nicht unbeaufsichtigt.
10. Der Shredder kann nur Papier und Kreditkarten zerkleinern. Bitte führen Sie keine anderen Gegenstände ein. Das Papier muss trocken und sauber sein.

11. Öffnen Sie niemals das Gehäuse. Sollten Sie Probleme haben, kontaktieren Sie bitte unsere Service Hotline.
12. Das Gerät darf nicht mit einem defekten Stromkabel betrieben werden.
13. Ausschließlich für den Gebrauch in geschlossenen Räumen geeignet.
14. Bitte sprühen Sie keine entzündlichen Gase oder Öle  auf den Shredder, da dies zu Bränden führen kann.
15. Trennen Sie das Gerät bei Nichtbenutzung vom Netz.

Anmerkung: Um ein optimales Ergebnis zu erzielen und um die Maschine zu schützen, empfehlen wir dem Kunden das Gerät 2 Minuten zu bedienen und dann für 30 Minuten zu pausieren.



WARNUNG: Sich bewegende Teil im Inneren der Maschine. Halten Sie Körperteile von den sich bewegenden Teilen fern.



WARNUNG: Scharfe Kanten im Schneidwerk. Halten Sie Finger oder andere Körperteile vom Schneidwerk fern.

ELEKTRISCHE SICHERHEITSRICHTLINIEN

- Vor einer längeren Nichtbenutzung des Gerätes, bitte Netzstecker ziehen!
- Bei einem Schaden am Netzkabel, Netzstecker oder am Gerät selbst, bitte dieses nicht mehr in Betrieb nehmen (Verletzungsgefahr)!
- Versuchen Sie bitte nicht das Gerät selbst zu reparieren!
- Bitte die empfohlene Kapazität der Steckdose nicht überlasten!
- Der Netzanschluss des Gerätes muss frei zugänglich sein!
- Keine Veränderung am Netzkabel vornehmen, da es der vorgeschriebenen Netzspannung entspricht!

Lieferumfang

Aktenvernichter

GENIE 260 S,
Bedienungsanleitung

Den Aktenvernichter aufstellen:

1. Der Aktenvernichteraufsatz verfügt über einen ausziehbaren Arm, mit dessen Hilfe Sie ihn auch auf verschiedene Körben platzieren können.
2. **Achten Sie dabei auf einen sicheren Sitz des Aufsatzes und darauf, dass Sie Ihre Finger nicht zwischen dem Oberrand des Papierkorbes und dem Aktenvernichter einklemmen. Es besteht Verletzungsgefahr!**

Hinweis: Dank des verstellbaren Armes, kann der Aktenvernichter auch an andere runde oder rechteckige Papierkörbe montiert werden. Der Arm ist auf der rechten Seite des Aktenvernichters montiert und ist geeignet für Papierkörbe mit einer Breite von 320 mm bis 390 mm.

3. Den Netzstecker an eine übliche 220-240-Volt-Wechselstrom-Steckdose anschließen.

Den Aktenvernichter in Betrieb nehmen:

Wichtiger Hinweis:

Dieses Gerät ist nur für den privaten Gebrauch in geschlossenen Räumen und für einen Kurzzeitbetrieb von 2 Minuten konstruiert. Verwenden Sie den Aktenvernichter nicht im gewerblichen Bereich und nicht im Freien. Der unsachgemäße Gebrauch birgt Unfallgefahren.

Der Hauptschalter hat 3 Einstellungen. Zur Inbetriebnahme des Geräts stellen Sie den Schalter auf Position „**AUTO**“.

1. **AUTO** (betriebsbereit, Standby): Bei Einstellung des Schiebeschalters auf „**AUTO**“ ist das Gerät startbereit. Die POWER LED leuchtet grün. Wenn das zu vernichtende Papier bzw. die Kreditkarte in die Eingabeöffnung eingeführt wird, startet der Schneidevorgang automatisch.

Führen Sie das Papier nur GERADE in die Eingabeöffnung ein, um Papierstau zu vermeiden. Nachdem das Papier vom Schneidwerk geschreddert wurde, schaltet es automatisch in den Standby-Modus. Schaltet sich das Gerät nicht automatisch ab, so überprüfen Sie, ob der Papierkorb voll ist oder sich noch Papierreste im Schneidwerk befinden.

Führen Sie Papier nur in die dafür gekennzeichneten Eingabeöffnungen ein!

2. **REV** (Rückwärtslauf): Bei Einstellung des Schiebeschalters auf „**REV**“ bewegt sich das Schneidwerk rückwärts. Diese Funktion dient zum Entfernen von Papierstau (siehe Abschnitt „Schutz vor Papierstaus und Überhitzung des Motors“).
3. **OFF** (Aus) wird empfohlen, beim Entleeren des Papierkorbs oder wenn der Aktenvernichter über einen längeren Zeitraum nicht in Gebrauch ist.

Kapazität des Aktenvernichters:



Der GENIE 260 S schneidet bis zu 6 Blatt Papier (DIN A4, 80 g) oder 1 Kreditkarte. Die Papierbreite kann bis zu 22 cm betragen. Beim Zerkleinern von kleinen Papieren, oder Kreditkarten, führen Sie diese in die Mitte der Eingabeöffnung ein.

Bitte achten Sie darauf, dass nie mehr als die oben angegebene Maximalmenge in die Eingabeöffnung eingeführt wird. Das Gerät kann dadurch beschädigt werden.

Schutz vor Papierstaus und Überlastungen:

Der GENIE 260 S ist mit einem Motoren-Überlastungsschutz ausgestattet. Wenn der automatische Überlastungsschutz des Motors ausgelöst wird, wird die Stromzufuhr zum Gerät unterbrochen. Ursachen können die Folgenden sein:

- Kontinuierlicher Betrieb des Aktenvernichters mit maximaler Kapazität über eine längere Zeitdauer, z. B. länger als 2 Minuten ohne Unterbrechung.
- Überschreiten der Schnittleistung, z.B. Einführen von mehr als 6 Blatt Papier (80 g) in einem Arbeitsgang, oder falls das Papier nicht der Länge nach in die Eingabeöffnung eingeführt wird.

Unter den oben erwähnten Bedingungen, wird der automatische Motoren-

Überlastungsschutz ausgelöst, woraufhin die aktuelle Zufuhr zum Gerät unterbrochen wird. In diesen Fällen ergreifen Sie bitte folgende Maßnahmen:

1. **Schalten Sie den Hauptschalter auf OFF. Trennen Sie den Netzstecker von der Wechselstrom-Steckdose, um Verletzungen zu vermeiden,** und warten Sie mindestens 30 Minuten, bis der Überlastungsschutz zurückgesetzt wurde. Reißen Sie überschüssiges Papier oberhalb des Schneidwerks ab oder entfernen Sie es.
2. Den Netzstecker wieder an die Wechselstrom-Steckdose anschließen und den Schalter auf REV stellen. Ziehen Sie das verbleibende Papier von den Schneidklingen weg. Wenn nötig, wiederholen Sie diesen Vorgang.

Technische Angaben:

Schneideart:	Streifenschnitt
Schnittbreite:	6 mm (Papier)
Schnittleistung:	6 Blatt Papier DIN A4 (80 g) oder 1 Kreditkarte
Schnittgeschwindigkeit:	2,5 – 3,0 m/min
Kontinuierlicher Betrieb:	2 min
Bedienumfang:	Auto/Aus/Rückwärts
Eingabebreite:	220 mm
Eingangsspannung:	220-240 VAC, 50 Hz, 0,9 A
Maße:	334 x 113 x 72 mm
Gewicht:	0,98 kg
Geräuschpegel:	73 dB

Wir erklären, dass dieses Gerät bei der Vernichtung von Dokumenten die Voraussetzungen der Sicherheitsstufe P-2 nach DIN 66399 erfüllt.

P-2: Empfohlen für Datenträger mit internen Daten, die unlesbar gemacht werden sollen.
Materialteilchenfläche $\leq 800 \text{ mm}^2$ oder Streifenbreite $\leq 6 \text{ mm}$ Streifenlänge nicht begrenzt.

Reinigung:

Gefahr! Ziehen Sie vor jeder Reinigung den Netzstecker. Es besteht die Gefahr eines Stromschlags!

Warnung! Die Schneidmesser des Geräts sind sehr scharf! Verletzungsgefahr!

1. Leeren Sie den Papierkorb regelmäßig aus.
2. Reinigen den Aktenvernichter mit einem leicht befeuchteten Tuch und ggf. mit einem milden Reinigungsmittel.
3. Entfernen Sie eventuelle Rückstände in den Schneidöffnungen mit einem geeigneten Gegenstand. **Stellen Sie sicher, dass dabei der Netzstecker gezogen ist. Es besteht Verletzungsgefahr!**



Das CE-Kennzeichen auf dem Gerät bestätigt die Konformität. Die Konformitätserklärung finden Sie unter www.go-europe.com



Das Siegel «Geprüfte Sicherheit» (GS-Zeichen) bescheinigt, dass das Produkt den Anforderungen des deutschen Produktsicherheitsgesetzes (ProdSG) entspricht.

Das GS-Zeichen zeigt an, dass bei bestimmungsgemäßer Verwendung und bei vorhersehbarer Fehlanwendung des gekennzeichneten Produkts die Sicherheit und Gesundheit des Nutzers nicht gefährdet sind. Es handelt sich hierbei um ein freiwilliges Sicherheitszeichen, das durch ein geeignetes Prüfinstitut ausgestellt wurde.

Fragen und Service

Lieber Kunde,

wir freuen uns, dass Sie sich für dieses Gerät entschieden haben.

Bei Fragen und Problemen steht Ihnen unsere Service-Hotline unter der Telefonnummer **+49 (0)180 5 007514** (Kosten aus dem dt. Festnetz bei Drucklegung: 14ct/Min., mobil maximal 42ct/Min.) zur Verfügung.

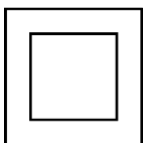
Weitere Informationen finden Sie auch in unserem Retouren-Portal (RMA) im Bereich Support auf unserer Internetseite **www.go-europe.com**.

Eine Rücksendung erfolgt unter Beifügung des Kaufbelegs und idealerweise in der Originalverpackung an:

WSG Wilhelmshavener Service Gesellschaft mbH
Krabbenweg 14
26388 Wilhelmshaven
Deutschland

Symbole

Die folgenden Symbole finden Sie auf der Verpackung oder dem Gerät selbst. In diesem Abschnitt erfahren Sie, was diese Symbole im Einzelnen bedeuten.



Das Symbol gibt an, dass die Bauart des Produkts der Schutzklasse II entspricht (doppelte Isolierung). Ein Sicherheitsanschluss an die elektrische Erdung (Masse) ist nicht erforderlich.



Verwenden Sie das Produkt nur in Innenräumen.

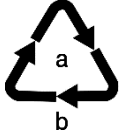
Entsorgungshinweis



Informieren Sie sich über die Möglichkeiten der unentgeltlichen Rücknahme von Altgeräten bei Ihrem Händler.



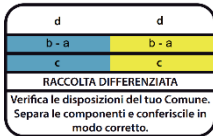
Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können. Informieren Sie sich bei Ihrer Kommune über die Möglichkeiten der korrekten Entsorgung.



Beachten Sie die Kennzeichnung des Verpackungsmaterials bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (b) und Nummern (a) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe / 20–22: Papier und Pappe / 80–98: Verbundstoffe.



Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.



Das Logo gilt nur für Italien.



Das nebenstehende Symbol bedeutet, dass elektrische und elektronische Altgeräte aufgrund gesetzlicher Bestimmungen getrennt vom Hausmüll zu entsorgen sind. Entsorgen Sie Ihr Gerät bei der Sammelstelle Ihres kommunalen Entsorgungsträgers.



Entsorgen Sie Verpackungsmaterialien entsprechend den lokalen Vorschriften.

EN GENIE 260 S Document Shredder

Dear customer,

Thank you for buying this high-quality product. Please carefully read through these operating instructions before using the device for the first time. In particular, please comply with the safety notices. Our service information is located at the bottom of these instructions.

Intended Use:

The shredder is only suitable for shredding of paper and credit cards. Any other use or modification shall be deemed to be improper and involves substantial risk of accidents.



IMPORTANT safety measures:



1. Read the operating manual before starting to use the device. 
2. Always be sure to keep all loose objects such as e.g. clothing, ties , jewellery , hair  and all other small objects away from the feed slot in order to avoid injury.
3. Disconnect the mains plug in the event the document shredder is not be used for a longer period of time.
4. Remove all paper clips and staples  before inserting the paper.
5. Always be sure to keep your fingers and hands  away from the feed slot in order to avoid serious injury.
6. The device should be setup as close as possible to an easily accessible wall socket.
7. The document shredder must always be deactivated and disconnected from the electrical line prior to moving, transporting and cleaning the device and prior to emptying the waste basket.
8. Empty the waste basket frequently. Otherwise the shredder may jam. Please disconnect the mains plug in order to empty the basket.
9. Please do not leave the document shredder unattended e.g. in the event children  or pets are nearby.
10. The document shredder is only suitable for shredding paper, please do not insert any other materials, the paper must be dry and clean.
11. Never open the casing. In the event of problems with the device, please contact our hotline.
12. The device may not be operated with a damaged power cord.
13. For indoor use only.
14. Please do not spray any flammable gas or oil  onto this shredder, it may cause fire.

15. Unplug this equipment when not in use for an extended period of time.

Remark: For optimum results and to protect the machine, we suggest the user to operate it for 2 minutes and then rest 30 minutes.



WARNING: Hazardous moving part is in this equipment, keep body parts away from moving parts.



WARNING: Sharp edges in the cutting unit. Keep fingers and other body parts away from the cutting unit

ELECTRICAL SAFETY GUIDELINES

- Please disconnect the mains plug before not using the unit for a prolonged period of time!
- In the event of damage to the mains cord, the mains plug or the device itself, please cease operating the device (risk of injury)!
- Please do not attempt to repair the unit yourself!
- Please do not overload the capacity of the socket!
- The mains connection of the device must be freely accessible!
- Do not modify the mains cord as it complies with the prescribed grid voltage!

Delivery:

Shredder GENIE 260S,
Manual

Setting up the document shredder:

1. The shredder attachment is equipped with a pull-out arm which can be used to fit the attachment on various sized waste bins.
2. **When fitting it, pay attention that the attachment fits securely and that your fingers do not get jammed between the top edge of the waste bin and shredder.**
Risk of injury!

Note: Thanks to the adjustable arm, you may also mount the document shredder on other round and rectangular waste baskets. The arm is located on the right side of the document shredder and is suitable for waste baskets with a width of 320 to 390 mm.

3. Connect the main plug to a standard 220-240 volt AC socket.

Starting the document shredder:

Important note:

This device is designed solely for private use in enclosed quarters and for brief operation not exceeding 2 minutes. Do not use the document shredder for commercial applications nor outdoors. Improper use poses risk of accidents.

The main switch has 3 positions. To start the device set the button into position “**AUTO**”.

1. **AUTO** (ready to operate, Standby): The device is ready to operate after setting the sliding switch to "AUTO". The Power LED lights up green. The shredding process begins automatically when the paper or credit card to be shredded is fed into the insertion slot.

The paper must be fed STRAIGHT into the insertion slot to prevent paper jamming. After the paper has been shredded by the cutting mechanism, the shredder switches off automatically and enters Standby mode. If the device does not switch off automatically, check whether the waste bin is full or there is still residual paper in the cutting mechanism.

Only insert paper into the designated feed slots!

2. **REV** (reverse operation): "REV" make the cutting unit turn backward. With these function paper jams can be removed (please refer to chapter "Protection against paper jams and overloading").
3. **OFF** position is recommended when emptying the wastebasket or when the shredder is not in use for a prolonged period of time.

Capacity of the document shredder:



The GENIE 260 S shreds up to 6 sheets of paper (DIN A4, 80 g) or 1 credit card. The paper width may comprise up to 22 cm. When shredding small paper sizes or credit cards, please insert them into the middle of the shredding slot.

Please ensure that never more than the above-mentioned maximum quantity is inserted in the shredder. Otherwise the device may sustain damage.

Protection against paper jams and overloading:

The GENIE 260 S is equipped with a motor overload guard. To protect the machine well, we suggest the user to operate it in this way: work 2 minutes then rest 30 minutes. Under the following conditions, the current feed to the unit's motor is interrupted:

- Continual operation of the document shredder with maximum capacity for a prolonged period of time, e.g. longer than 2 minutes without interruption.
- Overrunning the shredding capacity e.g. adding more than 6 sheets of paper (80 g) in one operation or in the event the paper is not inserted length-wise into the feed slot.

Under the above-mentioned conditions, the automatic overload guard of the motor is triggered, whereupon the current feed to the device is interrupted.

In such a case, please take the following steps:

1. **Switch the main switch to OFF. Disconnect the main plug from the AC socket in order to avoid the risk of serious injuries** and wait at least 30 minutes until the overload guard has reset. Now tear off excess paper from the top of the shredder or remove it.
2. Reconnect the main plug to the AC socket and switch to REV. Pull the remaining paper away from the shredding blades. If necessary, repeat this step.

Technical data:

Shredding type:	Strip-cut
Size of cut:	6 mm (paper)
Shredding capacity:	6 pages paper DIN A4 (80 g) or 1 credit card
Shredding speed:	2.5 – 3.0 m/min
Operation time:	2 min
Range of operations:	Auto/Off/Reverse
Feed width:	220 mm
Input voltage:	220-240 VAC, 50 Hz, 0,9A
Dimensions:	334 x 113 x 72 mm
Weight:	0,98 kg
Noise level:	73 dB

We declare that this device, with regard to its task of the destruction of documents, fulfils the conditions defined for Security Level P-2 in accordance with DIN 66399.

P-2: Recommended for data media containing in-house data which should be rendered illegible. Material particle area $\leq 800 \text{ mm}^2$ or strip width $\leq 6 \text{ mm}$, strip length unlimited.

Cleaning:

Danger! Unplug the power cord before cleaning. There is a risk of electric shock!

Warning! The blades of the device are very sharp! Danger of injury!

1. Empty the drip trays regularly.
2. Clean the drip trays and paper cutter with a slightly dampened cloth and possibly with a mild detergent.
3. Remove any residue in the cutting holes with a suitable object. **Make sure that while cleaning the plug is pulled in order to avoid injuries.**



The CE Mark on the device confirms conformity. The Declaration of Conformity can be read online at www.go-europe.com.



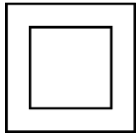
The «Geprüfte Sicherheit» mark (GS tested safety mark) certifies that the product satisfies the requirements defined by the German Product Safety Act (ProdSG). The GS tested safety mark indicates that when implemented for its intended use and in the event of foreseeable misuse the identified product will not endanger the safety and health of the user. It concerns a voluntary safety mark which was issued by an authorized testing institute.

Questions and service

Dear customer,
we are delighted that you have chosen this equipment.
In the case of a defect, please return the device together with the receipt and original packing material to the point of sale.

Symbols

The following symbols are provided on the packaging or on the device itself. This section explains the significance of the individual symbols.



The symbol indicates that the design of the product complies with Protection Class II (double insulation).
A safety connection to the electrical earthing (ground) is not necessary.



Only use the product indoors.

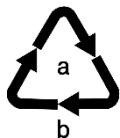
Disposal



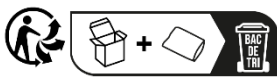
Find out about the possibilities of taking back used appliances free of charge from your dealer.



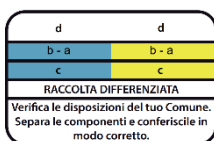
The packaging is made of environmentally friendly materials that you can dispose of at local recycling points. Advice on the options with which to dispose of your old device can be obtained from your municipal or local administration offices.



Observe the identification on the packaging materials during the waste sorting process; they are identified by abbreviations (b) and numbers (a) which have the following significance: 1–7: plastic/20–22: paper and cardboard/80–98: composite materials.



The Triman logo is only relevant for France.



The device and the packaging material can be recycled, so sort them prior to disposal for better waste management. Contact your local authorities for information on the various options available to ensure correct disposal.

Observe the following identifications of the packaging materials: (a) numbers, (b) abbreviations and (c) materials which have the following significance: 1–7: plastics / 20–22: paper and cardboard / 80–98: composite materials and (d) type of packaging. The logo is only applicable to Italy.



The adjacent symbol indicates laws dictate that electrical and electronic apparatus no longer required must be disposed of separate from domestic waste. Dispose of your device at a collection point provided by your local public waste authority. Packaging materials must be disposed of according to local regulations.



Packaging materials must be disposed of according to local regulations.

IT GENIE 260 S Distruggidocumenti

Gentile cliente,

grazie per aver acquistato questo articolo di qualità. Si prega di leggere con attenzione le istruzioni prima della messa in funzione. In particolare si voglia fare attenzione alle indicazioni sulla sicurezza riportate qui di seguito. Le nostre informazioni di servizio sono riportate in fondo al presente manuale d'istruzioni.

Destinazione d'uso

Il distruggidocumenti è preposto esclusivamente alla frantumazione di carta e carte di credito. Qualsiasi altro impiego o eventuali modifiche sono considerati impropri e comportano un notevole rischio di incidenti.



Indicazioni di sicurezza IMPORTANTI:



1. Leggere le presenti istruzioni operative prima di usare l'apparecchio per la prima volta.

2. Tenere oggetti come indumenti, cravatte , bigiotteria , capelli  e altri pezzi minuti lontani dall'apertura di caricamento per evitare lesioni.

3. Non utilizzando l'apparecchio per un periodo di tempo prolungato, scollegare la spina del distruggidocumenti dalla presa di corrente.

4. Rimuovere tutte le graffe e puntine metalliche  prima di introdurre la carta.

5. Tenere dita e mani lontane dall'apertura di caricamento  per evitare lesioni.

6. Posizionare l'apparecchio il più possibile vicino ad una presa di corrente.

7. Disinserire e scollegare sempre il distruggidocumenti prima che l'apparecchio sia posizionato da un'altra parte, trasportato o pulito e prima di svuotare il recipiente di raccolta.

8. Svuotare il recipiente di raccolta in intervalli regolari, altrimenti si può verificare un inceppamento di carta. Scollegare l'apparecchio prima di svuotare il recipiente di raccolta.

9. Non lasciare il distruggidocumenti incustodito in presenza di bambini  o animali domestici.

10. Il distruggidocumenti è preposto unicamente alla frantumazione di carta. Non introdurre oggetti di altro tipo. La carta deve essere asciutta e pulita.

11. Non aprire mai l'involucro. In caso di problemi, contattare la nostra linea di assistenza telefonica.
12. Non mettere mai in funzione l'apparecchio con un cavo di alimentazione difettoso.
13. Utilizzare il distruggidocumenti esclusivamente in ambienti chiusi.
14. Non spruzzare gas ed oli facilmente infiammabili  sul distruggidocumenti, considerato il pericolo di possibili incendi.
15. Scollegare l'apparecchio dalla rete quando non viene utilizzato.

Nota: Per ottenere un risultato ottimale e per proteggere l'apparecchio, si consiglia di fare funzionare l'apparecchio per 2 minuti e di fare quindi seguire una pausa di 30 minuti.



AVVERTENZA: in questa apparecchiatura sono presenti parti mobili pericolose, tenere le parti del corpo lontane dalle parti in movimento.



AVVERTENZA: bordi affilati nel gruppo di taglio. Tenere le dita e altre parti del corpo lontane dall'unità di taglio.

DIRETTIVE PER LA SICUREZZA ELETTRICA

- In previsione di un periodo prolungato di inutilizzo dell'apparecchio, scollegare la spina di alimentazione.
- Non utilizzare ulteriormente l'apparecchio in caso di danni al cavo di rete, alla spina di alimentazione o allo stesso apparecchio (pericolo di lesioni)!
- Non tentare di riparare l'apparecchio autonomamente!
- Evitare un eccesso di carico sulla presa di corrente rispetto alla potenza ammessa!
- Il collegamento di rete dell'apparecchio deve essere di facile accesso!
- Non apportare modifiche al cavo di rete, poiché quello fornito in dotazione soddisfa i requisiti di tensione di rete prescritti!

Contenuto della confezione

Distruggidocumenti GENIE 260 S, Istruzioni operative

Montaggio del distruggi documenti

1. La testata del distruggidocumenti è dotata di braccio estraibile che ne consente il posizionamento su vari cestini per rifiuti.
2. **Assicurarsi che l'apparecchio poggia saldamente sul cestino per rifiuti evitando di incastrare le dita tra il bordo superiore del cestino e il distruggidocumenti. Pericolo di lesioni!**
Nota: Il braccio estraibile consente di montare il distruggidocumenti su cestini per rifiuti sia rotondi che rettangolari. Il braccio si trova sul lato sinistro del distruggidocumenti e consente di montare l'apparecchio su cestini per rifiuti con una larghezza variabile da 320 mm a 390 mm.
3. Collegare la spina di alimentazione ad una presa convenzionale a corrente alternata da 220-240 Volt.

Messa in funzione del distruggidocumenti Indicazione

importante:

L'apparecchio è preposto esclusivamente ad uso privato in ambienti chiusi e per un breve esercizio di 2 minuti. Non utilizzare il distruggidocumenti in ambito commerciale o professionale e mai all'aperto. In caso di un impiego non conforme sussiste il rischio di incidenti.

L'interruttore generale prevede 3 posizioni. Per mettere in funzione l'apparecchio, portare l'interruttore in posizione **"AUTO"**.

1. **AUTO** (pronto all'esercizio, stand-by): con l'interruttore su "AUTO" l'apparecchio è pronto all'esercizio. Il LED di alimentazione si accende in verde. Appena si introduce la carta da frantumare nella rispettiva apertura di caricamento, l'apparecchio procede automaticamente alla frantumazione.

Introdurre la carta nell'apertura di caricamento solo con orientamento DIRITTO, per evitare inceppamenti di carta. Una volta che il gruppo di taglio a frammenti ha frantumato la carta, l'apparecchio passa automaticamente in modalità di stand-by. Se l'apparecchio non si spegne automaticamente, verificare se il cestino per rifiuti è pieno o se nel gruppo di taglio si trovano ancora residui di carta.

Introdurre la carta solo nelle aperture di caricamento contrassegnate come tali!

2. **REV** (marcia indietro): spostando il selettore in posizione "REV", il gruppo di taglio si muove all'indietro. La funzione consente di eliminare eventuali inceppamenti di carta (vedi sezione "Protezione da inceppamenti di carta e sovraccarichi").
3. Si consiglia di passare alla posizione **OFF** (disinserimento) durante lo svuotamento del cestino per rifiuti o se non si utilizza il distruggidocumenti per un periodo di tempo prolungato.

Capacità del distruggidocumenti



Il modello GENIE 260 S è in grado di frantumare fino a 6 fogli di carta (DIN A4, 80 g). La larghezza della carta può variare fino a 22 cm. Se si tratta di frantumare carta di piccole dimensioni, come ad es. buste o ricevute di pagamento, introdurre il documento al centro nell'apertura di caricamento.

Fare attenzione a non introdurre nell'apertura di caricamento mai più della quantità massima indicata. Altrimenti l'apparecchio potrebbe danneggiarsi.

Protezione da inceppamenti di carta e sovraccarichi

Il modello GENIE 260 S è dotato di protezione da sovraccarico del motore. Appena la protezione da sovraccarico del motore scatta, l'alimentazione elettrica dell'apparecchio viene interrotta. Possibili cause:

- Esercizio continuo del distruggidocumenti a massima capacità per un periodo prolungato, ad es. per oltre 2 minuti senza interruzione.
- Superamento della capacità di frantumazione, ad es. introduzione di più di 6 fogli di carta (80 g) in una volta o carta introdotta nell'apertura di caricamento non in senso longitudinale.

In presenza di una delle circostanze sopra descritte, scatta la protezione da sovraccarico del motore e il trascinamento del materiale introdotto viene interrotto. In questi casi procedere come segue:

1. **Portare l'interruttore generale in posizione OFF. Per evitare il rischio di possibili lesioni, scollegare la spina di alimentazione dalla presa a corrente alternata e attendere minimo 30 minuti fino a quando la protezione da sovraccarico è ripristinata. Strappare o rimuovere la carta in eccesso che sporge dal gruppo di taglio.**
2. Ricollegare la spina di alimentazione alla presa a corrente alternata e portare l'interruttore in posizione REV. Liberare le lame del gruppo di taglio dai residui di carta. Se necessario, ripetere la procedura.

Dati tecnici:

Tipo di taglio:	taglio a strisce
Larghezza di taglio:	6 mm (carta)
Spessore di taglio:	6 fogli DIN A4 (80 g)
Velocità di taglio:	2,5 – 3,0 m/min
Funzionamento continuo:	2 min
Funzioni:	Auto/Off//Indietro
Larghezza di caricamento:	220 mm
Tensione d'ingresso:	220-240 VAC, 50 Hz, 0,9 A
Dimensioni:	334 x 11 x 72 mm
Peso:	0,98 kg
Livello di rumorosità:	73 dB

Si dichiara che durante la distruzione di documenti l'apparecchio soddisfa il livello di protezione P-2 ai sensi di DIN 66399.

P-2: consigliato per supporti dati con dati interni che devono essere resi illeggibili. Dimensione del frammento di materiale $\leq 800 \text{ mm}^2$ o larghezza della striscia $\leq 6 \text{ mm}$, lunghezza della striscia non limitata.

Pulizia

Pericolo! Prima della pulizia, togliere la spina dalla presa di corrente. Pericolo di scossa elettrica!

Avvertenza! Le lame dell'apparecchio sono molte affilate! Pericolo di lesioni!

1. Svuotare il cestino per rifiuti regolarmente.
2. Pulire il cestino per rifiuti e il distruggidocumenti con un panno leggermente inumidito e, all'occorrenza, un detergente delicato.
3. Eliminare eventuali residui dalle aperture di caricamento con un oggetto idoneo. **Assicurarsi che la spina di alimentazione sia scollegata. Pericolo di lesioni!**



Il marchio CE sull'apparecchio attesta la conformità.
La dichiarazione di conformità è disponibile su www.go-europe.com.



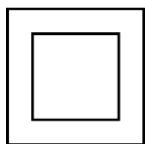
Il marchio GS «Geprüfte Sicherheit» (Sicurezza verificata) certifica che il prodotto soddisfa i requisiti della Legge tedesca sulla sicurezza dei prodotti e degli apparecchi (ProdSG).
Il marchio GS indica che la sicurezza e la salute dell'utilizzatore non sono compromessi quando il prodotto contrassegnato viene usato secondo gli usi previsti e nei casi di uso improprio ragionevolmente prevedibili. Si tratta di un marchio di certificazione volontario, rilasciato da un organo di controllo idoneo.

Domande e servizio

Gentile cliente,
grazie per aver acquistato questo prodotto di qualità. In caso di difetti si prega di ritornare l'apparecchio, completo di imballo originale e scontrino di acquisto, al punto vendita dove è stato effettuato l'acquisto.

Simboli

La confezione o il dispositivo riportano dei simboli. Il seguente paragrafo illustra in dettaglio il significato dei vari simboli.



Il simbolo indica che il design costruttivo del prodotto corrisponde alla classe di protezione II. (doppio isolamento). Non è necessario prevedere un collegamento di sicurezza con messa a terra (massa). Utilizzare il prodotto solo in ambienti interni.



Utilizzare il prodotto solo in ambienti interni

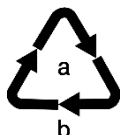
Smaltimento



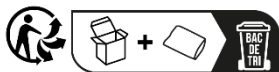
Informati sulle possibilità di ritirare gratuitamente gli apparecchi usati dal tuo rivenditore.



I materiali d'imballo sono ecocompatibili e si lasciano riciclare nei centri di raccolta differenziata locali. Si consiglia di informarsi presso il proprio comune circa le possibilità di uno smaltimento corretto.

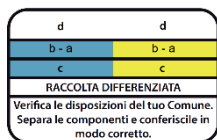


Osservare in sede di raccolta differenziata i codici riportati sui materiali d'imballo, composti da sigle (b) e cifre (a) con il seguente significato: 1–7: materiale plastico / 20–22: carta e cartone / 80–98: materiali compositi.



Il logo Triman vale solo per la Francia.

Points de collecte sur www.quefairedelesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



L'apparecchio e i materiali d'imballo sono riciclabili, smaltirli pertanto separatamente per un migliore trattamento dei rifiuti. Si consiglia di informarsi presso il proprio comune circa le possibilità di uno smaltimento corretto. Osservare i seguenti codici riportati sui materiali d'imballo: (a) cifre, (b) sigle e (c) materiale con il seguente significato: 1-7: materiale plastico / 20-22: carta e cartone / 80-98: materiali compositi e (d) tipo di imballaggio.

Il simbolo qui accanto indica che per legge non è consentito smaltire apparecchi elettrici ed elettronici in disuso insieme ai normali rifiuti domestici. Smaltire l'apparecchio presso un punto di raccolta istituito dalla propria società di smaltimento rifiuti comunale.

Smaltire i materiali d'imballo secondo le norme locali vigenti.

11. Vous ne devez pas faire fonctionner l'appareil avec un câble d'alimentation défectueux.
12. L'appareil est conçu exclusivement pour une utilisation dans des locaux fermés.
13. Ne vaporisez pas de gaz ni d'huiles inflammables  sur le broyeur de documents, car cela pourrait provoquer un incendie.
14. Débranchez l'appareil du secteur quand vous ne l'utilisez pas.

Remarque : Pour obtenir un résultat optimal et protéger l'appareil, nous recommandons au client d'utiliser l'appareil pendant 2 minutes, puis de suspendre l'utilisation pendant 30 minutes.



AVERTISSEMENT: des pièces mobiles dangereuses se trouvent dans cet équipement, gardez les parties du corps éloignées des pièces mobiles.



AVERTISSEMENT: arêtes vives dans l'unité de coupe. Gardez les doigts et les autres parties du corps éloignés de l'unité de coupe.

DIRECTIVES RELATIVES À LA SÉCURITÉ ÉLECTRIQUE

- Débranchez la fiche de secteur avant toute inutilisation prolongée !
- Au cas où le câble d'alimentation, la fiche de secteur ou l'appareil lui-même serait endommagé(e), ne mettez plus l'appareil en service (risque de blessures) !
- N'essayez pas de réparer l'appareil par vous-même !
- Ne dépassez pas la capacité recommandée de la prise de courant !
- La prise de courant où est branché l'appareil doit être facile d'accès !
- Ne pas effectuer de modifications sur le câble d'alimentation car il correspond en l'état à la tension de réseau prescrite !

Contenu du coffret

Destructeur de documents GENIE 260 S, Mode d'emploi

Installer le destructeur de documents :

1. Ce destructeur de documents pour corbeille à papier dispose d'un bras extensible vous permettant de poser l'appareil sur différentes corbeilles.
2. **Ce faisant, veillez à une assise bien stable de l'appareil sur la corbeille et faites attention de ne pas vous coincer les doigts entre le bord supérieur de la corbeille à papier et le destructeur de documents. Risque de blessures !**
Remarque: Grâce à son bras extensible, le destructeur de documents peut être posé sur des corbeilles à papier rondes ou rectangulaires. Ce bras est monté du côté gauche du destructeur de documents et convient pour des corbeilles à papier de largeur comprise entre 320 et 390 mm.
3. Brancher la fiche de secteur dans une prise de courant standard pour courant alternatif de 220 à 240 V.

Mise en service du destructeur de documents :

Information importante :

Cet appareil est conçu exclusivement pour un usage privé dans des locaux fermés, l'utilisation se limitant à chaque fois à une courte durée de 2 minutes. N'utilisez pas le destructeur de documents en plein air ni dans un environnement professionnel. Toute utilisation inappropriée présente des risques d'accidents.

L'interrupteur principal a 3 positions. Pour mettre l'appareil en service, placez l'interrupteur sur la position « **AUTO** ».

1. **AUTO** (prêt à fonctionner, veille) : lorsque l'interrupteur à glissière est sur « **AUTO** », l'appareil est prêt à fonctionner. La LED d'alimentation s'allume en vert. La découpe du papier démarre automatiquement dès que le papier à déchiqueter est introduit dans la fente d'alimentation.

Introduisez toujours le papier TOUT DROIT dans la fente d'alimentation afin d'éviter les bourrages de papier. Après que le papier a été déchiqueté par le dispositif de coupe, l'appareil se met automatiquement en mode veille. Si l'appareil ne s'arrête pas automatiquement, vérifiez si la corbeille à papier n'est pas pleine ou s'il ne reste pas des résidus de papier dans le dispositif de coupe.

N'introduisez le papier que dans la fente d'alimentation identifiée à cet effet !

2. **REV** (marche inversée) : lorsque l'interrupteur à glissière est sur « **REV** », le dispositif de coupe tourne en sens inverse. Cette fonction sert à éliminer les bourrages de papier (voir la rubrique « Protection contre les bourrages de papier et la surchauffe du moteur »).
3. **OFF** (arrêt) : il est recommandé de placer l'interrupteur sur cette position avant de vider la corbeille à papier ou si vous prévoyez de ne pas utiliser le destructeur de documents pendant une période prolongée.

Capacité du destructeur de documents :



Le destructeur de documents GENIE 260 S découpe jusqu'à 6 feuilles de papier (format A4, 80 g) ou 1 carte de crédit à la fois. Vous pouvez y introduire du papier jusqu'à 22 cm de largeur. Si vous voulez déchiqueter du papier de petit format (enveloppes ou reçus de cartes bancaires p. ex.), introduisez-le au centre de la fente d'alimentation.

Veillez à ne pas introduire plus de papier dans la fente d'alimentation que la quantité maximale indiquée ci-dessus. Cela peut endommager l'appareil.

Protection contre les bourrages de papier et les surcharges :

Le destructeur de documents GENIE 260 S est équipé d'une protection contre les surcharges du moteur. Le déclenchement de la protection automatique contre les surcharges du moteur a pour effet de couper l'alimentation en courant de l'appareil. Les causes possibles sont les suivantes :

- Fonctionnement continu du destructeur de documents, à capacité maximale, pendant une période prolongée, p. ex. plus de 2 minutes sans interruption.
- Dépassement de la capacité de découpe, p. ex. introduction de plus de 6 feuilles de papier (80 g) à la fois, ou papier non introduit dans le sens de la longueur dans la fente d'alimentation.

Les cas de figure mentionnés ci-dessus provoquent le déclenchement de la protection automatique contre les surcharges du moteur, et par conséquent l'interruption de l'alimentation de l'appareil.

Dans ces cas, prenez les mesures suivantes :

1. **Mettez l'interrupteur principal sur OFF. Débranchez la fiche de secteur de la prise de courant alternatif, afin d'éviter de vous blesser**, et attendez au moins 30 minutes jusqu'à ce que la protection contre les surcharges soit réinitialisée. Arrachez ou enlevez le papier qui dépasse au-dessus du dispositif de coupe.
2. Rebranchez la fiche de secteur dans la prise de courant alternatif et mettez l'interrupteur sur REV. Tirez sur le papier sortant des lames de coupe pour l'enlever. Répétez l'opération si nécessaire.

Caractéristiques techniques :

Type de coupe :	coupe en bandelettes
Largeur de découpe :	6 mm (papier)
Capacité de découpe :	6 feuilles A4 (80 g)
Vitesse de coupe:	2,5 – 3 m/min
Fonctionnement en continu :	2 min
Fonctions:	Auto/Off/Inverse
Largeur d'introduction :	220 mm
Tension d'entrée :	220-240 VAC, 50 Hz, 0,9 A
Dimensions :	334 x 113 x 72 mm
Niveau sonore :	73 dB
Poids:	0,98 kg

Nous déclarons que cet appareil satisfait, pendant la destruction de documents, aux exigences du niveau de sécurité P-2 conformément à la norme DIN 66399.

P-2 : Recommandé pour les supports de données internes devant être rendues illisibles. Surface des particules $\leq 800 \text{ mm}^2$ ou largeur de bandelette $\leq 6 \text{ mm}$. Longueur de bandelette non limitée.

Nettoyage :

Danger ! Débranchez toujours la fiche de secteur avant de nettoyer l'appareil. Risque de choc électrique !

Avertissement ! Les lames de l'appareil sont très coupantes ! Risque de blessures !

1. Videz régulièrement la corbeille à papier.
2. Nettoyez la corbeille à papier et le destructeur de documents avec un chiffon légèrement humide et au besoin avec un détergent doux.
3. Enlevez les éventuels résidus de papier des fentes de coupe avec un objet approprié. **Assurez-vous auparavant que la fiche de secteur est débranchée. Risque de blessures !**



La conformité est attestée sur l'appareil par le marquage CE.
Vous trouverez la déclaration de conformité de ce produit sur le site www.go-europe.com.



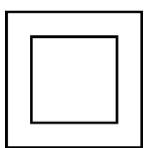
Le label « sécurité contrôlée » (marquage GS) certifie que ce produit répond aux exigences de la loi allemande sur la sécurité des produits (ProdSG). Le marquage GS indique que la sécurité et la santé de l'utilisateur ne sont pas mises en danger lorsque le produit est utilisé conformément à l'usage prévu et en cas d'utilisation incorrecte prévisible. Il s'agit d'un marquage de sécurité non obligatoire émis par un contrôle technique approprié.

Questions et service

Cher client,
nous sommes très heureux que vous ayez choisi cet appareil.
En cas de défaut, veuillez retourner l'appareil dans son emballage d'origine et accompagné du bon d'achat au magasin où vous l'avez acheté.

Symboles

Les symboles suivants se trouvent sur l'emballage ou sur l'appareil lui-même. Ce passage vous explique leur signification.



Ce symbole indique que la conception du produit correspond à la classe II de protection (double isolation).
Un raccordement de sécurité de mise à la terre (masse) n'est pas nécessaire.



N'utilisez-le produit que dans des espaces intérieurs.

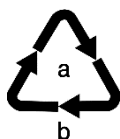
Élimination:



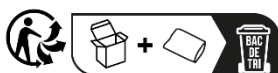
Informez-vous sur les possibilités de reprise gratuite des appareils usagés chez de votre revendeur.



L'emballage est constitué de matériaux recyclables que vous pouvez apporter à des centres de collecte locaux qui se chargent de son recyclage. Renseignez vous sur les possibilités d'élimination des déchets auprès de l'administration locale.

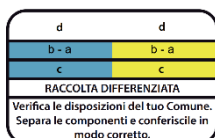


Tenez compte du marquage sur les emballages lorsque vous triez les déchets ; ceux-ci sont dotés d'abréviations (b) et de numéros (a) signifiant ce qui suit : 1–7 : plastiques / 20–22 : papiers et cartons / 80–98 : composites.



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

L'appareil et les matériaux d'emballage sont recyclables, éliminez-les séparément pour une meilleure gestion des déchets.. Points de collecte sur [www. quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



L'appareil et les emballages sont recyclables. Éliminez-les séparément pour une meilleure gestion des déchets. Informez-vous auprès de votre commune sur les possibilités d'une élimination adéquate. Tenez compte du marquage suivant sur les emballages : (a) numéros, (b) abréviations et (c) matériau signifiant ce qui suit : 1–7 : plastiques / 20–22 : papiers et cartons / 80–98 : composites, ainsi que (d) genre d'emballage. Ce logo n'est valable que pour l'Italie.



Le symbole ci-contre signifie qu'en raison de dispositions légales, les appareils électriques et électroniques usagés ne doivent pas être éliminés avec les ordures ménagères. Veuillez apporter votre appareil au centre de collecte de l'organisme d'élimination des déchets de votre commune. Éliminez les matériaux d'emballage conformément aux règlements locaux.



Les matériaux d'emballage doivent être éliminés conformément aux réglementations locales.

ES Destruccion de documentos GENIE 260 S

Estimado/a cliente:

Le agradecemos su compra de este producto de calidad. Lea estas instrucciones detenidamente antes de la puesta en servicio. Tenga en cuenta especialmente las advertencias de seguridad. Nuestra información de Servicio Técnico figura al final de estas instrucciones.

Uso previsto:

La destructora de documentos ha sido concebida exclusivamente para triturar papel y tarjetas de crédito. Cualquier otro uso o cambio será considerado como no conforme al objetivo previsto e implica un elevado riesgo de sufrir un accidente.



Advertencias de seguridad IMPORTANTES:



1. Lea el manual de instrucciones antes de usar el aparato.
2. Mantenga alejados de la apertura de entrada los objetos como ropa, corbatas , bisutería , pelo y otros objetos pequeños para evitar lesiones.
3. Saque la clavija de la destructora cuando no va a utilizarla durante un largo período de tiempo.
4. Retire todos los clips y grapas antes de introducir el papel.
5. Mantenga los dedos y las manos alejados de la apertura de introducción para evitar lesiones.
6. Coloque el aparato lo más cerca posible de una toma de corriente.
7. La destructora siempre debe apagarse y desenchufar antes de cambiarla de sitio, transportarla o limpiarla y antes de que se vacíe el depósito de recogida.
8. Vacíe el depósito de recogida periódicamente ya que de lo contrario se puede formar un atasco de papel. Desenchufe el aparato antes de vaciar el depósito de recogida.

9. No deje la destructora desatendida cuando haya niños  o animales domésticos cerca.

10. La destructora solo puede destruir papel. No introduzca otros objetos. El papel debe estar seco y limpio.

11. No abra la carcasa. Si tiene algún problema, rogamos que se dirija a nuestra línea de asistencia telefónica del Servicio Técnico.

12. No se debe utilizar el aparato si el cable de corriente está defectuoso.

13. El aparato resulta apropiado exclusivamente para su uso en habitaciones cerradas.

14. No aplique aceites ni gases inflamables  a la destructora ya que se pueden producir incendios.

15. Separe el aparato de la red cuando no lo vaya a utilizar.

Observación: A fin de conseguir un resultado óptimo y para proteger el equipo, le recomendamos al cliente usar el aparato durante 2 minutos seguido de una pausa de 60 minutos.



ADVERTENCIA: En este equipo hay partes móviles peligrosas, mantenga las partes del cuerpo alejadas de las partes móviles.



ADVERTENCIA: Bordes afilados en la unidad de corte. Mantenga los dedos y otras partes del cuerpo alejados de la unidad de corte.

DIRECTRICES DE SEGURIDAD ELÉCTRICA

- ¡Saque la clavija de alimentación antes de un largo período de no utilización!
- ¡No utilice la destructora en caso de deterioro del cable, de la clavija de alimentación o del propio aparato (peligro de lesiones)!
- ¡No intente reparar el aparato por su cuenta!
- ¡No someta la capacidad recomendada de la toma de corriente a ninguna sobrecarga!
- ¡El acceso de la conexión del aparato a la red debe estar libre!
- ¡No efectuar ningún cambio en el cable de red ya que este cumple con la tensión de red prescrita!

Volumen de suministro

Destructor de documentos GENIE 260 S, Manual de instrucciones

Instalar la destructora de documentos:

1. El cabezal de la destructora dispone de un brazo extensible que permite colocarlo también en otros depósitos.

2. **Asegúrese de que el cabezal esté asentado de forma segura y de no pillarse los dedos entre el borde superior de la papelera y la destructora de documentos. ¡Existe peligro de sufrir lesiones!**

Advertencia: Gracias al brazo desmontable es posible montar la destructora de documentos también en otras papeleras, incluso redondas o rectangulares. El brazo está montado en el lado izquierdo de la destructora de documentos y resulta apropiado para papeleras con una anchura de entre 320 mm y 390 mm.

3. Conectar la clavija de alimentación a una toma de corriente alterna habitual de 220-240 voltios.

Poner la destructora de documentos en servicio:

Advertencia importante:

Este aparato está diseñado para uso particular en habitaciones cerradas y para un funcionamiento breve de 2 minutos. No utilice la destructora de documentos en el sector industrial o al aire libre. El uso inadecuado crea el riesgo de sufrir accidentes.

El interruptor principal tiene 3 ajustes. Ponga el interruptor en la posición "**AUTO**" para la puesta en servicio del aparato.

1. **AUTO** (en disposición de servicio, reposo): el aparato está listo para funcionar si el interruptor deslizante se encuentra en la posición "AUTO". El LED de encendido se ilumina en verde. Cuando se introduce el papel que se va a destruir en la correspondiente apertura de entrada, el proceso de corte comienza automáticamente.

Introduzca el papel siempre RECTO por la apertura de entrada para evitar que se formen atascos de papel. Después de que el cabezal destructor de partículas haya destruido el papel, cambia automáticamente al modo de reposo. Si el aparato no se apaga automáticamente, entonces compruebe si la papelera está llena o si se han quedado restos de papel en el cabezal destructor.

¡Introduzca el papel exclusivamente por las aperturas de entrada identificadas para tal fin!

2. **REV** (retroceso): si el interruptor deslizante se encuentra en la posición "REV", el cabezal destructor se mueve hacia atrás. Esta función sirve para eliminar los atascos de papel (ver el apartado "Protección contra atascos de papel y sobrecalentamiento del motor").
3. **OFF** (apagado): se recomienda para vaciar la papelera o cuando no se vaya a utilizar la destructora de documentos durante un período prolongado.

Capacidad de la destructora de documentos:



La GENIE 260 S corta hasta 6 hojas de papel (DIN A4, 80 g). El ancho de papel puede ser de hasta 22 cm o 1 tarjeta de crédito. Si quiere destruir papeles pequeños como, por ejemplo, sobres o recibos de tarjetas de crédito, introdúzcalos por el centro de la apertura de entrada.

Preste atención a no poner nunca más de la cantidad máxima indicada arriba por la apertura de entrada. El aparato podría sufrir daños.

Protección de atascos de papel y sobrecargas:

La GENIE 260 S está equipada con una protección contra sobrecargas del motor. Si se activa la protección automática contra sobrecargas del motor, se interrumpe el suministro de energía al aparato. Puede tratarse de alguna de las siguientes causas:

- Servicio continuo de la destructora de documentos con capacidad máxima durante un período de tiempo prolongado, por ejemplo, más de 2 minutos sin interrupción.
- Exceder la capacidad de corte, por ejemplo, introducir más que 6 hojas de papel (80 g) en una sola operación o si el papel no se introduce longitudinalmente por la apertura de entrada.

En estas condiciones, se activa la protección automática contra sobrecargas, con lo cual se interrumpe el suministro de energía al aparato.

En estos casos debe tomar las siguientes medidas:

1. **Poner el interruptor principal en la posición OFF. Separe la clavija de alimentación de la toma de corriente alterna para evitar lesiones** y espere al menos 30 minutos hasta que se haya restaurado la protección contra sobrecargas. Arranque o elimine cualquier exceso de papel sobre el cabezal destructor.
2. Volver a conectar la clavija de alimentación a la toma de corriente alterna y poner el interruptor en la posición REV. Aleje los restos de papel de las cuchillas. Repita este proceso si fuera necesario.

Datos técnicos:

Tipo de corte:	corte en tiras
Anchura de corte:	6 mm (papel)
Capacidad de corte:	6 hojas DIN A4 (80 g)
Velocidad de corte:	2,5 – 3 m/min
Funcionamiento continuo:	2 min
Funciones:	Auto/Apagado/Reversa
Anchura de entrada:	aproximada 220 mm
de entrada:	Tensión 220-240 VCA, 50 Hz, 0,9 A
Dimensiones:	aproximadamente 334 x 113 x 72 mm
Peso:	0,98 kg
Nivel de ruido:	aproximadamente 73 dB

Declaramos que este dispositivo cumple con los requisitos del nivel de seguridad P-2 según norma DIN 66399 al destruir documentos.

P-2: Recomendado para soportes con datos internos que deberían hacerse ilegibles. Área de partículas de material $\leq 800 \text{ mm}^2$ o ancho de tira $\leq 6 \text{ mm}$, longitud de tira no limitada.

Limpieza:

¡Peligro! Saque la clavija de alimentación antes de cada limpieza. ¡Existe peligro de que se produzcan descargas eléctricas!

¡Aviso! ¡Las cuchillas de corte del aparato están muy afiladas! ¡Peligro de lesiones!

1. Vacíe la papelera periódicamente.
2. Limpie la papelera y la destructora de documentos con un paño ligeramente húmedo y, en caso de ser necesario, con un disolvente suave.
3. Retire los posibles restos de las aperturas de corte con un objeto adecuado.
Asegúrese de que se haya sacado la clavija de alimentación. ¡Existe peligro de sufrir lesiones!



El símbolo CE en el aparato confirma la conformidad.
Encontrará la declaración de conformidad en www.go-europe.com.



El sello "Seguridad probada" (marca GS) certifica que el producto cumple con los requisitos de la Ley alemana de seguridad de productos (ProdSG).
La marca GS indica que la seguridad y la salud del usuario no están en peligro si el producto etiquetado se utiliza según lo previsto o si se produce una aplicación errónea previsible. Se trata de una marca de seguridad voluntaria emitida por un instituto de pruebas adecuado.

Preguntas y servicio

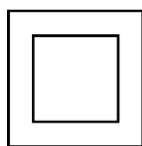
Estimado cliente:

Nos alegramos de que usted se haya decidido por este aparato.

En caso de un defecto devuelva el aparato junto con el justificante de compra y el embalaje original al lugar donde lo ha adquirido.

Símbolos

Encontrará los siguientes símbolos en el embalaje o en el dispositivo. Este apartado explicará en detalle el significado de los diferentes símbolos.



El símbolo indica que el diseño del producto corresponde al tipo de protección II (doble aislamiento). No se requiere una conexión de seguridad a la puesta a tierra eléctrica (masa).



Utilice el producto solo en habitaciones interiores

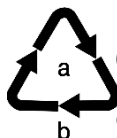
Eliminación:



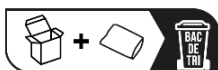
Infórmese sobre las posibilidades de recuperar los aparatos usados sincoste en su distribuidor.



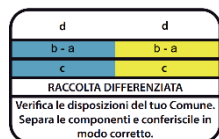
El embalaje está hecho con materiales ecológicos que se pueden eliminar en los centros de reciclaje locales. Infórmese en su municipio sobre las posibilidades de la correcta eliminación.



En el etiquetado del material de embalaje, observe la clasificación de los residuos identificados con abreviaturas (a) y números (b) con el significado siguiente: 1–7: plástico / 20–22: papel y cartón / 80–98: materiales compuestos.



El logotipo Triman solo es aplicable para Francia.



El dispositivo y el material de embalaje son reciclables, deséchelos por separado para un mejor tratamiento de residuos. Infórmese en su municipio sobre las posibilidades de la correcta eliminación. Tenga en cuenta la siguiente identificación del material de embalaje: (a) números, (b) abreviaturas y (c) material con el siguiente significado: 1–7: plástico / 20–22: papel y cartón / 80–98: materiales compuestos, así como (d) tipo del embalaje. El logotipo solo es aplicable a Italia.



El símbolo adjunto significa que, debido a las disposiciones legales, los aparatos eléctricos y electrónicos usados deben eliminarse separándolos de la basura doméstica. Elimine el aparato a través del punto de recogida de su organismo de eliminación competente.



Deseche los materiales de embalaje conforme a las prescripciones locales.

PT GENIE 260 S Triturador de documentos

Caro cliente, caro cliente,

Obrigado por ter adquirido este produto de qualidade. Leia atentamente estas instruções antes de utilizar o aparelho. Preste especial atenção às instruções de segurança. Encontrará as nossas informações de assistência técnica no final deste manual.

Utilização prevista:

A destruidora de documentos é adequada apenas para a destruição de papel e cartões de crédito. Qualquer outra utilização ou modificação é considerada incorrecta e envolve um risco considerável de acidentes.



Instruções de segurança IMPORTANTES



1. Leia o manual de instruções antes de utilizar o aparelho. 
2. Mantenha objectos como roupas, gravatas , jóias , cabelos  e outros pequenos objectos afastados da abertura de alimentação para evitar ferimentos
3. Desligue a destruidora se não a for utilizar durante um longo período de tempo
4. Retire todos os cliques e agramos antes  de alimentar o papel
5. Mantenha os dedos e as mãos afastados da abertura de alimentação  para evitar ferimentos
6. Coloque o aparelho o mais próximo possível de uma tomada eléctrica
7. Desligue sempre a destruidora e retire a ficha da tomada antes de a deslocar, transportar ou limpar e antes de esvaziar o recipiente de recolha
8. Esvazie o recipiente de recolha em intervalos regulares, caso contrário pode provocar um encravamento de papel. Desligue a máquina da tomada antes de esvaziar o recipiente de recolha
9. Não deixe a destruidora sem vigilância quando estiverem presentes crianças  ou animais domésticos
10. A trituradora só pode triturar papel e cartões de crédito. Não insira outros objectos. O papel deve estar seco e limpo
11. Nunca abra a caixa. Se tiver algum problema, contacte a nossa linha de assistência técnica
12. Não utilize o aparelho com um cabo de alimentação defeituoso
13. Apenas adequado para utilização em interiores

14. Não pulverize gases ou óleos inflamáveis sobre o triturador , pois pode provocar incêndios

15. Desligue o aparelho da rede eléctrica quando não estiver a ser utilizado

Nota: Para obter os melhores resultados e para proteger a máquina, recomendamos que o cliente utilize a máquina durante 2 minutos e depois faça uma pausa de 30 minutos.



AVISO: Peças móveis no interior da máquina. Mantenha as partes do corpo afastadas das peças móveis.



AVISO: Arestas afiadas na unidade de corte. Mantenha os dedos ou outras partes do corpo afastadas da unidade de corte

ORIENTAÇÕES DE SEGURANÇA ELÉCTRICA

- Desligar o aparelho da rede eléctrica antes de o deixar sem utilização durante um longo período de tempo!
- Se o cabo de alimentação, a ficha de alimentação ou o próprio aparelho estiverem danificados, não utilizar o aparelho (perigo de ferimentos)!
- Não tente reparar o aparelho sozinho!
- Não sobrecarregar a capacidade recomendada da tomada de corrente!
- A ligação à rede eléctrica do aparelho deve estar livremente acessível!
- Não efetuar quaisquer alterações no cabo de alimentação, uma vez que este corresponde à tensão de rede especificada!

Âmbito da entrega

Triturador de documentos, Instruções de utilização

Preparar a trituradora:

1. O acessório triturador tem um braço extensível que lhe permite inseri-lo em diferentes cestos.

2. **Ao fazê-lo, certifique-se de que o acessório encaixa corretamente e de que não prende os dedos entre o bordo superior do cesto do papel e a destruidora. Existe o risco de ferimentos!**

Nota: Graças ao braço ajustável, a destruidora de papel também pode ser fixada a outros cestos de papel redondos ou rectangulares. O braço está montado no lado direito da destruidora e é adequado para cestos de papel com uma largura de 320 mm a 390 mm.

3. Ligue a ficha de alimentação a uma tomada normal de 220-240 volts

Colocar o triturador em funcionamento:

Aviso importante:

Este aparelho foi concebido apenas para uso privado em interiores e para um funcionamento de curta duração de 2 minutos. Não utilize a destruidora em áreas comerciais ou ao ar livre. Uma utilização incorrecta pode provocar acidentes.

O interruptor principal tem 3 posições. Para colocar a máquina em funcionamento, coloque o interruptor na posição "AUTO".

1. **AUTO** (pronto a funcionar, em espera): Quando o interruptor deslizante está definido para "AUTO", a unidade está pronta a arrancar. O LED POWER acende-se a verde. Quando o papel ou o cartão de crédito a triturar é introduzido na abertura de entrada, o processo de corte inicia-se automaticamente.

Para evitar encravamentos, introduza o papel apenas em linha reta na abertura de entrada. Depois de o papel ter sido cortado pelo cortador, este passa automaticamente para o modo de espera. Se a máquina não se desligar automaticamente, verifique se o cesto de resíduos de papel está cheio ou se ainda resta algum papel no cortador.

Introduzir o papel apenas nos orifícios de entrada previstos para o efeito!

2. **REV** (Marcha atrás): Quando o interruptor deslizante é colocado em "REV", o cortador desloca-se para trás. Esta função é utilizada para eliminar os encravamentos de papel (ver secção "Proteção contra encravamentos de papel e sobreaquecimento do motor").

3. Recomenda-se a utilização da função **OFF** quando se esvazia o cesto de resíduos ou quando a destruidora não está a ser utilizada durante um longo período de tempo.

Capacidade da destruidora de documentos:



A GENIE 260 S corta até 6 folhas de papel (DIN A4, 80 g) ou 1 cartão de crédito. A largura do papel pode ir até 22 cm. Quando triturar papéis pequenos ou cartões de crédito, insira-os no centro da abertura de entrada.

Nunca introduza na abertura de entrada mais do que a quantidade máxima acima indicada. Isto pode danificar o aparelho.

Proteção contra encravamentos de papel e sobrecargas:

A GENIE 260 S está equipada com uma proteção contra sobrecarga do motor. Se a proteção automática contra sobrecarga do motor for accionada, a alimentação de energia da máquina é interrompida. As causas podem ser as seguintes:

- Funcionamento contínuo do triturador à capacidade máxima durante um período de tempo mais longo, por exemplo, mais de 2 minutos sem interrupção.
- Exceder a capacidade de corte, por exemplo, introduzir mais de 6 folhas de papel (80 g) numa só operação, ou se o papel não for introduzido longitudinalmente na abertura de entrada.

Nas condições acima mencionadas, a proteção automática contra sobrecarga do motor é accionada e a alimentação de corrente da máquina é interrompida.

Nestes casos, adotar as medidas seguintes:

1. **Colocar o interruptor principal na posição OFF. Desligue a ficha de alimentação da tomada de CA para evitar ferimentos e esperar pelo menos 30 minutos** para que a proteção contra sobrecarga seja reposta. Rasgue ou remova qualquer excesso de papel acima do cortador.

2. Volte a ligar a ficha de alimentação à tomada de CA e coloque o interruptor na posição REV. Puxe o papel restante para longe das lâminas de corte. Se necessário, repita este procedimento.

Especificações técnicas:

Tipo de corte:	Corte em tiras
Largura de corte:	6 mm (papel)
Capacidade de corte:	6 folhas de papel A4 (80 g) ou 1 cartão de crédito
Velocidade de corte:	2,5 - 3,0 m/min
Funcionamento contínuo:	2 min
Gama de funcionamento:	Auto/Off/Reverso
Largura de entrada:	220 mm
Tensão de entrada:	220-240 VAC, 50 Hz, 0,9 A
Dimensões:	334 x 113 x 72 mm
Peso:	0,98 kg
Nível de ruído:	73 dB

Declaramos que esta máquina cumpre os requisitos do nível de segurança P-2, de acordo com a norma DIN 66399, para a trituração de documentos.

P-2: Recomendado para suportes de dados com dados internos a serem tornados ilegíveis. Área de partículas de material $\leq 800 \text{ mm}^2$ ou largura da tira $\leq 6 \text{ mm}$ Comprimento da tira não limitado.

Limpeza:

Perigo! Desligar sempre a ficha de rede antes de limpar. Existe o risco de choque elétrico!

Atenção! As lâminas de corte do aparelho são muito afiadas! Risco de ferimentos!

1. Esvazie regularmente o cesto de recolha de papel.

2. Limpe a destruidora de papel com um pano ligeiramente húmido e, se necessário, com um produto de limpeza suave.

3. Remova os resíduos nas aberturas de corte com um objeto adequado. Certifique-se de que a ficha de alimentação está desligada ao fazer isto. Existe o risco de ferimentos!



A marca CE na unidade confirma a conformidade. A declaração de conformidade pode ser consultada em www.go-europe.com.



O selo "Tested Safety" (marca GS) certifica que o produto cumpre os requisitos da lei alemã sobre a segurança dos produtos (ProdSG).

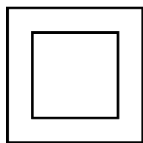
A marca GS indica que a segurança e a saúde do utilizador não são postas em perigo quando o produto marcado é utilizado de acordo com o fim a que se destina e em caso de utilização indevida previsível. Trata-se de uma marca de segurança voluntária emitida por um instituto de controlo adequado.

Perguntas e serviços

Caro cliente,
estamos muito satisfeitos por ter escolhido este equipamento.
Em caso de defeito, é favor devolver o aparelho, juntamente com o recibo e o material de embalagem original, ao ponto de venda

Símbolos

Encontrará os seguintes símbolos na embalagem ou na própria unidade. Esta secção explica em pormenor o significado destes símbolos.



O símbolo indica que a conceção do produto corresponde à classe de proteção II (isolamento duplo). Não é necessária uma ligação de segurança à terra eléctrica (terra).



Utilizar o produto apenas em espaços interiores

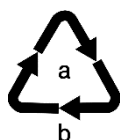
Nota de alienação



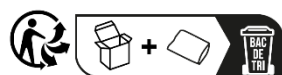
Informe-se sobre as possibilidades da devolução gratuita de aparelhos antigos e baterias usadas junto do seu revendedor.



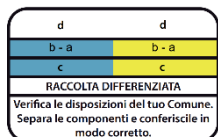
A embalagem é feita de materiais biodegradáveis, que podem ser eliminados nas instituições de reciclagem locais. Informe-se sobre as possíveis eliminações corretas no seu município



Na separação de resíduos, tenha atenção à identificação do material de embalagem, identificados pelas abreviaturas (b) e os números (a) com o seguinte significado: 1-7: plásticos / 20-22: papel e papelão / 80-98: compósitos..



O logotipo de Triman é válido apenas na França.



O logotipo é válido apenas na Itália.



O símbolo que segue significa que os aparelhos eléctricos e eletrónicos antigos devem ser eliminados separadamente dos resíduos domésticos em conformidade com as normas legais. Elimine o seu aparelho num centro de recolha da sua entidade de reciclagem comunal..



Elimine os materiais de embalagem conforme as disposições locais.

Hersteller:
Manufacturer:
Produttore:
Fabricant:
Fabricante:

GO Europe GmbH
Zum Kraftwerk 1
45527 Hattingen
Germany
www.go-europe.com